

Zeitschrift: Eclogae Geologicae Helvetiae
Herausgeber: Schweizerische Geologische Gesellschaft
Band: 60 (1967)
Heft: 2

Anhang: Tafel
Autor: [s.n.]

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 18.05.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Hydrogeologische Karte der Schweiz
Carte hydrogéologique de la Suisse
Carta idrogeologica della Svizzera

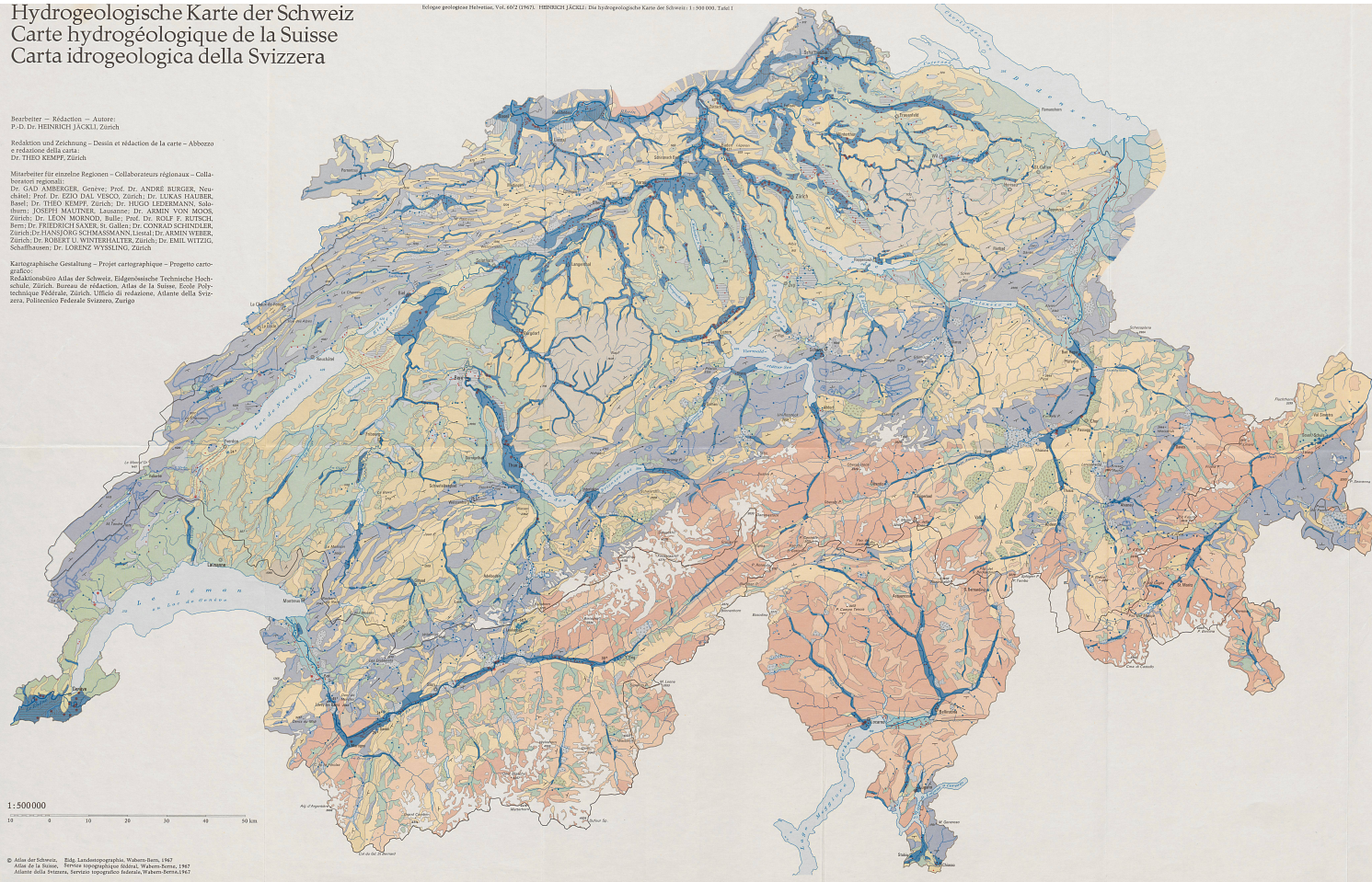
Bearbeiter – Redaktion – Autoren:
P.-D. Dr. HEINRICH JACKLI, Zürich

Redaktion und Zeichnung – Dessin et rédaction de la carte – Abbozzo
e redazione della carta:
Dr. THEO KEMPF, Zürich

Mitarbeiter für einzelne Regionen – Collaborateurs régionaux – Collaboratori regionali:

Dr. GAD AMBERGER, Genève; Prof. Dr. ANDRÉ BURGER, Neuchâtel; Prof. Dr. EZIO DAL VESCO, Zürich; Dr. LUKAS HAUBER, Basel; Dr. THEO KEMPF, Zürich; Dr. HUGO LEDERMANN, Solothurn; JOSEPH MAUTNER, Lausanne; Dr. ARMIN VON MOOS, Zürich; Dr. LEON MORNOD, Bulle; Prof. Dr. ROLF F. RUTSCH, Bern; Dr. FRIEDRICH SAXER, St. Gallen; Dr. CONRAD SCHINDLER, Zürich; Dr. HANSJORG SCHAMMANN, Liestal; Dr. ARMIN WEBER, Zürich; Dr. ROBERT U. WINTERHALTER, Zürich; Dr. EMIL WITZIG, Schaffhausen; Dr. LORENZ WYSSLING, Zürich

Kartographische Gestaltung – Projet cartographique – Progetto cartografico:
Redaktionsbüro Atlas der Schweiz, Eidgenössische Technische Hochschule, Zürich, Bureau de rédaction, Atlas de la Suisse, Ecole Polytechnique Fédérale, Zurich, 3000, de l'Università, Istituto Atlas Politecnico, Zürich, 3000.



© Atlas der Schweiz, Eidg. Landestopographische, Wabern-Bern, 1967
Atlas de la Suisse, Service topographique fédéral, Wabern-Berne, 1967
Atlante della Svizzera, Servizio topografico federale, Wabern-Berna, 1967

Durchlässigkeit der Lockergesteine
Perméabilité des terrains meubles
Permeabilità dei terreni sciolti

Grosse Durchlässigkeit
Forte perméabilité
Permeabilità elevata

 Schotter in den Tälern
 Gravieri nei valloni
 Ghiaie di fondovalle

Uneinheitliche Durchlässigkeit
Perméabilité variable
Permeabilità variabile

Mittlere bis geringe Durchlässigkeit
Perméabilité moyenne à faible
Permeabilità da media a ridotta

Geringe bis sehr geringe Durchlässigkeit
Perméabilité faible à très faible
Permeabilità da ridotta a molto ridotta

Bedoekte Grundwasserleiter
Couches aquifères recouvertes de couches de perméabilité faible
Falde freatiche coperte di strati a permeabilità ridotta

Durchlässigkeit der Festgesteine
Perméabilité des roches en place
Permeabilità delle rocce in posto

Grosse Durchlässigkeit
Forte perméabilité
Permeabilità elevata

Karbonat- und Sulfatgesteine
Roches carbonatées et sulfatées
Rocce carbonatiche o solfatiche

Uneinheitliche Durchlässigkeit
Perméabilité variable
Permeabilità variabile

Spröde Gesteine, Wasserkirkul.
Roches friables; circulation de
Rocce cataclastiche; circolazione

Graniti, gnebi graniti.

Durchlässigkeit der Festgesteine (Fortsetzung)
Perméabilité des roches en place (suite)
Permeabilità delle rocce in posto (continuazione)

Mittlere bis geringe Durchlässigkeit
Perméabilité moyenne à faible
Permeabilità da media a ridotta

Sehr geringe Durchlässigkeit
Perméabilité très faible
Permeabilità molto ridotta

Plastische Gesteine:
Roches plastiques:
Rocce plastiche:

Maese, sili argilloso, calcareo.

Hydrologisch wirksame Strukturen
Structures importantes du point de vue hydrologique
Strutture importanti per l'idrologia

	Streichen und Fallen der Schichten Direction et pendage des couches Direzione e immersione degli strati
	Nichtung des Gefüges geologischer Str. Direction de plongement des strates Direzione nell'immersione delle str.
	Bruch, Verwerfung Fracture, faille Fessura, faglia

Übrige hydrologische Angaben
Autres indications hydrologiques
Altri dati idrologici

Thermen mit Angabe der Temperatur in °C
Indication de la température en °C pour les sources thermales
Terme con indicazione della temperatura in °C

1999, 2000, 2001, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006, 2007, 2008, 2009, 2010, 2011, 2012, 2013, 2014, 2015, 2016, 2017, 2018, 2019, 2020, 2021, 2022, 2023, 2024, 2025, 2026, 2027, 2028, 2029, 2030, 2031, 2032, 2033, 2034, 2035, 2036, 2037, 2038, 2039, 2040, 2041, 2042, 2043, 2044, 2045, 2046, 2047, 2048, 2049, 2050, 2051, 2052, 2053, 2054, 2055, 2056, 2057, 2058, 2059, 2060, 2061, 2062, 2063, 2064, 2065, 2066, 2067, 2068, 2069, 2070, 2071, 2072, 2073, 2074, 2075, 2076, 2077, 2078, 2079, 2080, 2081, 2082, 2083, 2084, 2085, 2086, 2087, 2088, 2089, 2090, 2091, 2092, 2093, 2094, 2095, 2096, 2097, 2098, 2099, 2100, 2101, 2102, 2103, 2104, 2105, 2106, 2107, 2108, 2109, 2110, 2111, 2112, 2113, 2114, 2115, 2116, 2117, 2118, 2119, 2120, 2121, 2122, 2123, 2124, 2125, 2126, 2127, 2128, 2129, 2130, 2131, 2132, 2133, 2134, 2135, 2136, 2137, 2138, 2139, 2140, 2141, 2142, 2143, 2144, 2145, 2146, 2147, 2148, 2149, 2150, 2151, 2152, 2153, 2154, 2155, 2156, 2157, 2158, 2159, 2160, 2161, 2162, 2163, 2164, 2165, 2166, 2167, 2168, 2169, 2170, 2171, 2172, 2173, 2174, 2175, 2176, 2177, 2178, 2179, 2180, 2181, 2182, 2183, 2184, 2185, 2186, 2187, 2188, 2189, 2190, 2191, 2192, 2193, 2194, 2195, 2196, 2197, 2198, 2199, 2200, 2201, 2202, 2203, 2204, 2205, 2206, 2207, 2208, 2209, 2210, 2211, 2212, 2213, 2214, 2215, 2216, 2217, 2218, 2219, 2220, 2221, 2222, 2223, 2224, 2225, 2226, 2227, 2228, 2229, 2230, 2231, 2232, 2233, 2234, 2235, 2236, 2237, 2238, 2239, 2240, 2241, 2242, 2243, 2244, 2245, 2246, 2247, 2248, 2249, 2250, 2251, 2252, 2253, 2254, 2255, 2256, 2257, 2258, 2259, 2260, 2261, 2262, 2263, 2264, 2265, 2266, 2267, 2268, 2269, 2270, 2271, 2272, 2273, 2274, 2275, 2276, 2277, 2278, 2279, 2280, 2281, 2282, 2283, 2284, 2285, 2286, 2287, 2288, 2289, 2290, 2291, 2292, 2293, 2294, 2295, 2296, 2297, 2298, 2299, 2300, 2301, 2302, 2303, 2304, 2305, 2306, 2307, 2308, 2309, 2310, 2311, 2312, 2313, 2314, 2315, 2316, 2317, 2318, 2319, 2320, 2321, 2322, 2323, 2324, 2325, 2326, 2327, 2328, 2329, 2330, 2331, 2332, 2333, 2334, 2335, 2336, 2337, 2338, 2339, 2340, 2341, 2342, 2343, 2344, 2345, 2346, 2347, 2348, 2349, 2350, 2351, 2352, 2353, 2354, 2355, 2356, 2357, 2358, 2359, 2360, 2361, 2362, 2363, 2364, 2365, 2366, 2367, 2368, 2369, 2370, 2371, 2372, 2373, 2374, 2375, 2376, 2377, 2378, 2379, 2380, 2381, 2382, 2383, 2384, 2385, 2386, 2387, 2388, 2389, 2390, 2391, 2392, 2393, 2394, 2395, 2396, 2397, 2398, 2399, 2400, 2401, 2402, 2403, 2404, 2405, 2406, 2407, 2408, 2409, 2410, 2411, 2412, 2413, 2414, 2415, 2416, 2417, 2418, 2419, 2420, 2421, 2422, 2423, 2424, 2425, 2426, 2427, 2428, 2429, 2430, 2431, 2432, 2433, 2434, 2435, 2436, 2437, 2438, 2439, 2440, 2441, 2442, 2443, 2444, 2445, 2446, 2447, 2448, 2449, 2450, 2451, 2452, 2453, 2454, 2455, 2456, 2457, 2458, 2459, 2460, 2461, 2462, 2463, 2464, 2465, 2466, 2467, 2468, 2469, 2470, 2471, 2472, 2473, 2474, 2475, 2476, 2477, 2478, 2479, 2480, 2481, 2482, 2483, 2484, 2485, 2486, 2487, 2488, 2489, 2490, 2491, 2492, 2493, 2494, 2495, 2496, 2497, 2498, 2499, 2500, 2501, 2502, 2503, 2504, 2505, 2506, 2507, 2508, 2509, 2510, 2511, 2512, 2513, 2514, 2515, 2516, 2517, 2518, 2519, 2520, 2521, 2522, 2523, 2524, 2525, 2526, 2527, 2528, 2529, 2530, 2531, 2532, 2533, 2534, 2535, 2536, 2537, 2538, 2539, 2540, 2541, 2542, 2543, 2544, 2545, 2546, 2547, 2548, 2549, 2550, 2551, 2552, 2553, 2554, 2555, 2556, 2557, 2558, 2559, 2560, 2561, 2562, 2563, 2564, 2565, 2566, 2567, 2568, 2569, 2570, 2571, 2572, 2573, 2574, 2575, 2576, 2577, 2578, 2579, 2580, 2581, 2582, 2583, 2584, 2585, 2586, 2587, 2588, 2589, 2590, 2591, 2592, 2593, 2594, 2595, 2596, 2597, 2598, 2599, 2600, 2601, 2602, 2603, 2604, 2605, 2606, 2607, 2608, 2609, 2610, 2611, 2612, 2613, 2614, 2615, 2616, 2617, 2618, 2619, 2620, 2621, 2622, 2623, 2624, 2625, 2626, 2627, 2628, 2629, 2630, 2631, 2632, 2633, 2634, 2635, 2636, 2637, 2638, 2639, 2640, 2641, 2642, 2643, 2644, 2645, 2646, 2647, 2648, 2649, 2650, 2651, 2652, 2653, 2654, 2655, 2656, 2657, 2658, 2659, 2660, 2661, 2662, 2663, 2664, 2665, 2666, 2667, 2668, 2669, 2670, 2671, 2672, 2673, 2674, 2675, 2676, 2677, 2678, 2679, 2680, 26

mit Versickerungsstelle und Wiederaustritt als Quelle
 Avec puits, puis résurgence (locus forme de source)